

**Decizia președintelui Autorității Naționale pentru Administrare și Reglementare
în Comunicații nr. 37/2018 privind desemnarea societății „Telekom Romania
Communications” – S.A. ca fiind furnizor cu putere semnificativă pe piața serviciilor de
terminare a apelurilor la puncte fixe în propria rețea publică de telefonie și impunerea
unor obligații în sarcina acesteia cu modificările și completările ulterioare
– text consolidat neoficial cuprinzând prevederile în vigoare
la data de 18 septembrie 2020 –**

Sumarul intervențiilor de reglementare

10 ianuarie 2018

- intră în vigoare **Decizia președintelui Autorității Naționale pentru Administrare și Reglementare în Comunicații nr. 37/2018** privind desemnarea societății „Telekom Romania Communications” – S.A. ca fiind furnizor cu putere semnificativă pe piața serviciilor de terminare a apelurilor la puncte fixe în propria rețea publică de telefonie și impunerea unor obligații în sarcina acesteia

18 septembrie 2020

- **Decizia președintelui Autorității Naționale pentru Administrare și Reglementare în Comunicații nr. 897/2020** pentru modificarea și completarea Deciziei președintelui Autorității Naționale pentru Administrare și Reglementare în Comunicații nr. 37/2018 privind desemnarea societății „Telekom Romania Communications” S.A. ca fiind furnizor cu putere semnificativă pe piața serviciilor de terminare a apelurilor la puncte fixe în propria rețea publică de telefonie, cu modificările și completările ulterioare

- **se modifică:** art. 2 alin. (1)

- **se introduce:** art. 2 alin. (1¹) – (1⁴)

Dispozițiile care au fost ~~tăiate cu o linie~~ nu mai sunt de actualitate la data realizării formei consolidate.

Art.1. – Societatea „Telekom Romania Communications” – S.A., cu sediul în Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, et. 7-18, sector 1, București, înregistrată la Oficiul Registrului Comerțului de pe lângă Tribunalul București, cod unic de înregistrare 427320, denumită în continuare Operatorul, este desemnată ca fiind furnizor cu putere semnificativă pe piața serviciilor de terminare a apelurilor la puncte fixe în propria rețea publică de telefonie.

Art.2. – ~~(1) Dispozițiile art. 1 din Decizia președintelui Autorității Naționale pentru Administrare și Reglementare în Comunicații nr. 366/2014 privind stabilirea tarifelor unor servicii de comunicații electronice la nivel de gros pe baza unor modele de calculație a costurilor în sarcina „Romtelecom” S.A. se aplică în continuare Operatorului până la data impunerii unui tarif maxim tranzitoriu, aplicabil până la finalizarea unui nou model de calculație a costurilor incrementale pe termen lung.~~

(1) Începând cu data de 1 noiembrie 2020, tariful maxim care poate fi perceput de Operator pentru furnizarea serviciului de interconectare în vederea terminării apelurilor la puncte fixe este de 0,098 eurocenți/minut.

(alineat modificat la data de 18 septembrie 2020 potrivit art. I pct. 1 din Decizia președintelui ANCOM nr. 897/2020)

NOTĂ: Potrivit art. III alin. (2) din Decizia președintelui ANCOM nr. 897/2020 modificarea art. 14 alin. (1) din Decizia președintelui ANCOM nr. 37/2018 începe să producă efecte de la data de 1

noiembrie 2020. Prin urmare, până la data de 1 noiembrie 2020 tariful maxim care poate fi perceput de Operator pentru furnizarea serviciului de interconectare în vederea terminării apelurilor la puncte fixe rămâne cel de 0,14 eurocenți/minut.

(¹) Operatorul are obligația să nu depășească tariful maxim prevăzut la alin. (1) în cazul apelurilor naționale, apelurilor inițiate din rețele din celelalte state din Spațiul Economic European, precum și în cazul apelurilor inițiate din rețele din state din afara Spațiului Economic European care au acceptat Protocolul 4 la Acordul general pentru comerțul cu servicii, parte a Acordului de la Marrakech privind constituirea Organizației Mondiale a Comerțului, fără a formula rezerve față de secțiunea dedicată interconectării.

(alineat introdus la data de 18 septembrie 2020 potrivit art. I pct. 2 din Decizia președintelui ANCOM nr. 897/2020)

NOTĂ: Potrivit art. III alin. (2) din Decizia președintelui ANCOM nr. 897/2020 acest alineat începe să producă efecte de la data de 1 noiembrie 2020.

(²) Operatorul poate să depășească tariful maxim prevăzut la alin. (1) în cazul apelurilor inițiate din rețele din alte state din afara Spațiului Economic European decât cele prevăzute la alin. (11), în măsura în care operatorii respectivelor rețele percep, pentru apelurile inițiate din rețeaua Operatorului, tarife mai mari decât cele reglementate în România pentru furnizarea serviciilor de interconectare în vederea terminării în propria rețea a apelurilor la puncte fixe.

(alineat introdus la data de 18 septembrie 2020 potrivit art. I pct. 2 din Decizia președintelui ANCOM nr. 897/2020)

NOTĂ: Potrivit art. III alin. (2) din Decizia președintelui ANCOM nr. 897/2020 acest alineat începe să producă efecte de la data de 1 noiembrie 2020.

(³) În situația prevăzută la alin. (²) tariful perceput de Operator pentru furnizarea serviciului de interconectare în vederea terminării apelurilor la puncte fixe nu poate depăși nivelul perceput de operatorii de rețele din state din afara Spațiului Economic European pentru furnizarea serviciilor de interconectare în vederea terminării în propria rețea a apelurilor la puncte fixe inițiate din rețeaua Operatorului.

(alineat introdus la data de 18 septembrie 2020 potrivit art. I pct. 2 din Decizia președintelui ANCOM nr. 897/2020)

NOTĂ: Potrivit art. III alin. (2) din Decizia președintelui ANCOM nr. 897/2020 acest alineat începe să producă efecte de la data de 1 noiembrie 2020.

(⁴) Excepția prevăzută la alin. (²) nu se aplică în cazul apelurilor către rețeaua Operatorului inițiate de utilizatorii finali din România sau din alte state din Spațiul Economic European aflați în roaming în state din afara Spațiului Economic European.

(alineat introdus la data de 18 septembrie 2020 potrivit art. I pct. 2 din Decizia președintelui ANCOM nr. 897/2020)

NOTĂ: Potrivit art. III alin. (2) din Decizia președintelui ANCOM nr. 897/2020 acest alineat începe să producă efecte de la data de 1 noiembrie 2020.

(2) Dispozițiile art. 5 din Decizia președintelui Autorității Naționale pentru Administrare și Reglementare în Comunicații nr. 366/2014 privind stabilirea tarifelor unor servicii de comunicații electronice la nivel de gros pe baza unor modele de calculație a costurilor în sarcina „Romtelecom” S.A., relevante pentru interconectarea în vederea terminării apelurilor la puncte fixe, se aplică în continuare Operatorului până la data impunerii de noi tarife maxime ca urmare a revizuirii modelului de cost aplicabil regimului de interconectare bazat pe tehnologia IP.

Art.3. – Decizia președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Comunicații nr. 147/2002 privind principiile și condițiile ofertei de referință pentru interconectarea cu rețeaua publică de telefonie fixă, cu modificările și completările ulterioare, se modifică și se completează după cum urmează:

1. La articolul 2 alineatul (1), după litera a) se introduce o nouă literă, litera a¹⁾, cu următorul cuprins:

„a¹⁾ *timpul de conversație* – intervalul de timp dintre momentul în care semnalul de răspuns (transmis înapoi către apelant) este detectat la punctul în care se realizează înregistrarea duratei apelurilor și momentul în care semnalul de eliberare a liniei este detectat la punctul respectiv;”

2. La articolul 2 alineatul (1), literele c), p) și r) se modifică și vor avea următorul cuprins:

„c) *comutator de tranzit* – oricare dintre următoarele comutatoare:

- comutatorul centrului zonal Bacău;
- comutatorul centrului zonal Brașov;
- comutatorul centrului zonal Cluj;
- comutatorul centrului zonal Craiova;
- comutatorul centrului zonal Galați;
- comutatorul centrului zonal Timișoara;

- comutatorul București, prin care se înțelege: comutatorul centrului zonal București, comutatorul Dacia, comutatorul Sud-Est sau comutatorul Sud-Vest. Interconectarea la comutatorul București se realizează prin interconectarea la unul sau mai multe dintre cele patru comutatoare;

- media gateway-urile (MGW-urile) București, Craiova, Galați, Cluj, Timișoara, Bacău, Brașov.

.....
p) *spațiul Beneficiarului* – imobilul utilizat de *Beneficiar*, în care se includ: clădirea *Beneficiarului*, alte construcții, precum și terenul neconstruit;

.....
r) *spațiul Operatorului* – imobilul utilizat de *Operator*, în care se includ: clădirea *Operatorului*, alte construcții, precum și terenul neconstruit;”

3. La articolul 2 alineatul (1), după litera n) se introduce o nouă literă, litera n¹⁾, cu următorul cuprins:

„n¹⁾ *STMI* („Synchronous Transport Module”) – legătura fizică bazată pe modulul de transport sincron de nivel 1, având o capacitate de 155.52 Mbps;”

4. La articolul 2 alineatul (1), după litera o) se introduce o nouă literă, litera o¹⁾, cu următorul cuprins:

„o¹⁾ *clădirea Beneficiarului* – în care se află instalate comutatorul și repartitorul principal sau elementele echivalente dintr-o rețea publică de comunicații electronice ale *Beneficiarului*, la care se poate realiza interconectarea;”

5. La articolul 4, după alineatul (1) se introduce un nou alineat, alineatul (1¹⁾, cu următorul cuprins:

„(1¹⁾ Începând cu data de 1 ianuarie 2019, dar nu mai devreme de 6 luni de la data intrării în vigoare a deciziei președintelui Autorității Naționale pentru Administrare și Reglementare în Comunicații de stabilire a cerințelor tehnice armonizate la nivel național privind interconectarea IP pentru furnizarea serviciilor de terminare a apelurilor, *Operatorul* are obligația de a oferi serviciul de interconectare, bazat pe tehnologia IP, în vederea terminării apelurilor la puncte fixe, în conformitate cu cerințele tehnice stabilite.”

6. La articolul 4, după alineatul (3) se introduce un nou alineat, alineatul (4), cu următorul cuprins:

„(4) În termen de cel mult 4 luni de la data intrării în vigoare a deciziei președintelui Autorității Naționale pentru Administrare și Reglementare în Comunicații de stabilire a cerințelor tehnice armonizate la nivel național privind interconectarea IP pentru furnizarea serviciilor de terminare a apelurilor, *Operatorul* are obligația să includă în *ORI* informații referitoare la condițiile de oferire a serviciilor de interconectare, bazate pe tehnologia IP, în vederea terminării apelurilor la puncte fixe.”

7. La articolul 7, alineatul (2) se abrogă.

8. Articolul 10 se modifică și va avea următorul cuprins:

„(1) *Operatorul* are obligația să prevadă în *ORI* următoarele:

a) denumirea și adresa fiecărui comutator unde se poate realiza interconectarea la nivel local, regional și național, precum și grupele de numere găzduite de fiecare comutator;

b) amplasarea și condițiile de acces la o cameră de tragere aferentă fiecărui comutator, aflată la o distanță de maxim 150 de metri de clădirea *Operatorului*, în care *Operatorul* este prezent și s-ar putea realiza interconectarea legăturilor pentru furnizarea serviciului de interconectare în vederea terminării apelurilor la puncte fixe.

(2) Informațiile prevăzute la alin. (1) lit. a) vor fi actualizate cel puțin trimestrial, precizându-se și data realizării actualizării.

(3) *Operatorul* poate stabili ca accesul la informațiile privind amplasarea (coordonatele geografice) camerelor de tragere prevăzute la alin. (1) lit. b), să se realizeze într-o secțiune securizată a paginii sale de internet, caz în care acesta va preciza în *ORI* modul în care solicitanții pot avea acces la aceste informații.

(4) *Operatorul* are obligația să notifice ANCOM, cu cel puțin 10 zile lucrătoare în avans, data de la care accesul la informațiile privind amplasarea (coordonatele geografice) camerelor de tragere prevăzute la alin. (1) lit. b) se realizează potrivit prevederilor alin. (3) și să acorde acces *ANCOM* în secțiunea securizată a paginii sale de internet unde aceste informații sunt disponibile.”

9. La articolul 14, după alineatul (1) se introduc două noi alineate, alineatul (1¹) și alineatul (1²), cu următorul cuprins:

„(1¹) *Operatorul* va furniza, la cerere, legătura de interconectare pe baza tehnologiei STM1 *Beneficiarilor*, inclusiv în cazul arhitecturilor de interconectare ce presupun existența unui număr minim de două puncte de interconectare.

(1²) *Operatorul* va preciza în *ORI* condițiile de furnizare a legăturii de interconectare pe baza tehnologiei STM1.”

10. La articolul 15, alineatele (2) și (3) se modifică și vor avea următorul cuprins:

„(2) Interconectarea directă va fi oferită în următoarele forme:

a) **la distanță**, astfel:

i) **în spațiul *Beneficiarului*** (Anexa 3, Figura 1), după cum urmează:

- **în camera de tragere** aferentă comutatorului, care se găsește la maxim 150 de metri de clădirea *Beneficiarului* în care se află instalat comutatorul, caz în care punctul de interconectare, stabilit de comun acord, va fi situat în respectiva cameră de tragere;

- **în clădirea *Beneficiarului***, caz în care punctul de interconectare va fi situat pe repartitorul *Operatorului*, aflat în clădirea *Beneficiarului*.

ii) **la un punct intermediar**, caz în care punctul de interconectare, stabilit de comun acord, va fi situat în afara spațiului *Beneficiarului*, dar la mai mult de 150 de metri de clădirea *Operatorului* (Anexa 3, Figura 2).

b) **în spațiul *Operatorului***, după cum urmează:

- i) **în camera de tragere** aferentă comutatorului, care se găsește la maxim 150 de metri de clădirea *Operatorului* în care se află instalat comutatorul, caz în care punctul de interconectare, stabilit de comun acord, va fi situat în respectiva cameră de tragere;
- ii) **în clădirea *Operatorului***, caz în care punctul de interconectare va fi situat pe repartitorul *Beneficiarului*, aflat în clădirea *Operatorului* (Anexa 3, Figura 3).
- (3) Interconectarea cu circuit extins va fi oferită în următoarele forme (Anexa 3, Figura 4):
- a) **la distanță**, astfel:
- i) **în spațiul *Beneficiarului***, după cum urmează:
- **în camera de tragere** aferentă comutatorului, care se găsește la maxim 150 de metri de clădirea *Beneficiarului* în care se află instalat comutatorul, caz în care punctul de interconectare, stabilit de comun acord, va fi situat în respectiva cameră de tragere;
 - **în clădirea *Beneficiarului***, caz în care punctul de interconectare va fi situat pe repartitorul *Operatorului*, aflat în clădirea *Beneficiarului*.
- ii) **la un punct intermediar**, caz în care punctul de interconectare, stabilit de comun acord, va fi situat în afara spațiului *Beneficiarului* dar la mai mult de 150 de metri de clădirea *Operatorului*.
- b) **într-un alt spațiu al *Operatorului***, după cum urmează:
- i) **în camera de tragere** aferentă comutatorului, care se găsește la maxim 150 de metri de clădirea *Operatorului* în care se află instalat comutatorul la care s-a realizat deja interconectarea și de la care se oferă legătura suplimentară caz în care punctul de interconectare, stabilit de comun acord, va fi situat în respectiva cameră de tragere;
- ii) **în clădirea *Operatorului***, caz în care punctul de interconectare va fi situat pe repartitorul *Beneficiarului*, aflat în clădirea *Operatorului* în care se află comutatorul la care s-a realizat deja interconectarea și de la care se oferă legătura suplimentară."

11. După articolul 18, se introduce un nou articol, articolul 18¹, cu următorul cuprins:

„**Art. 18¹.** – (1) *Operatorul* are obligația să ofere *Beneficiarului*, în măsura în care spațiul o permite, acces în spațiul de colocare pe care deja l-a amenajat pentru funcționarea propriilor echipamente.

(2) În situația în care serviciul de colocare nu poate fi furnizat în conformitate cu prevederile alin. (1), amenajarea de noi spații destinate accesului la serviciul de colocare se realizează:

- a) de *Operator*, pe cheltuiala *Beneficiarului*, sau
- b) de *Beneficiar*, cu acordul *Operatorului*.

(3) *Operatorul* poate refuza numai în condiții obiective și temeinic justificate ca un *Beneficiar* să amenajeze spațiul destinat accesului său la serviciul de colocare.

(4) *Operatorul* are obligația ca în urma primirii unei cereri pentru furnizarea serviciului de colocare într-un spațiu prevăzut la alin. (1) să comunice solicitantului partea care îi revine din costurile amenajării respectivului spațiu, potrivit regulilor de împărțire a costurilor prevăzute la art. 33 alin. (3), inclusiv documentele justificative aferente."

12. La articolul 19, după alineatul (2) se introduce un nou alineat, alineatul (2¹), cu următorul cuprins:

„(2¹) *Operatorul* are obligația să precizeze în *ORI* dacă spațiile în care oferă serviciile de colocare sunt amenajate de acesta pentru funcționarea propriilor echipamente ori sunt spații special amenajate pentru colocarea echipamentelor *Beneficiarilor*."

13. La articolul 24 alineatul (1), litera a) se modifică și va avea următorul cuprins:

„b) lipsa spațiului colocabil și refuzul solicitantului de a suporta costurile amenajării unui nou spațiu în acest scop, în conformitate cu prevederile art. 18¹ alin. (2) și ale art. 33 alin. (3);”

14. La articolul 30, după alineatul (6²) se introduc două noi alineate, alineatul (6³) și alineatul (6⁴), cu următorul cuprins:

„(6³) În primul an de la data intrării în vigoare a deciziei președintelui Autorității Naționale pentru Administrare și Reglementare în Comunicații de stabilire a cerințelor tehnice armonizate la nivel național privind interconectarea IP pentru furnizarea serviciilor de terminare a apelurilor, *Operatorul* are obligația să elaboreze soluțiile tehnice pentru implementarea interconectării, pe care să le comunice *Beneficiarului* în termen de 25 de zile lucrătoare de la data primirii cererii de interconectare, precum și să asigure implementarea prevederilor acordului de interconectare astfel încât furnizarea serviciilor de interconectare, bazate pe tehnologia IP, să poată începe în termen de cel mult 90 de zile lucrătoare de la data încheierii sau a modificării acordului.

(6⁴) Dacă în perioada prevăzută la alin. (6³) *Operatorul* primește într-o lună mai mult de 10 cereri de furnizare a serviciilor de interconectare, bazate pe tehnologia IP, atunci termenul maxim de negociere a prevederilor acordului de interconectare pentru cererile ulterioare primelor 10, primite în luna respectivă, se prelungește cu 30 de zile lucrătoare, suplimentare celor prevăzute, după caz, la alin. (1), (5) sau (6²).”

Art.4. – După nota 4 din Anexa nr. 2 la Decizia președintelui Autorității Naționale pentru Administrare și Reglementare în Comunicații nr. 366/2014 privind stabilirea tarifelor unor servicii de comunicații electronice la nivel de gros pe baza unor modele de calculație a costurilor în sarcina „Romtelecom” S.A., se introduce o nouă nota, nota 5, cu următorul cuprins:

„5. Costurile nerecurente aferente amenajării traseelor de cabluri în vederea furnizării serviciului de interconectare în spațiul Operatorului, în camera de tragere, vor fi recuperate din tarifele serviciilor nr. 15, respectiv nr. 18.”

Art.5. – Obligațiile impuse Operatorului prin Decizia președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Comunicații nr. 147/2002, cu modificările și completările aduse prin prezenta decizie, precum și modificările impuse de ANCOM în oferta de referință pentru interconectarea cu rețeaua publică de telefonie fixă a Operatorului, denumită în continuare *ORI*, prin Decizia președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Comunicații nr. 1.330/2004 și prin Decizia președintelui Autorității Naționale pentru Reglementare în Comunicații și Tehnologia Informației nr. 2.800/2007, se aplică în mod corespunzător pentru toate serviciile furnizate de Operator pe piața prevăzută la art. 1.

Art.6. – (1) În termen de cel mult 25 de zile lucrătoare de la data comunicării prezentei decizii, Operatorul are obligația să publice pe pagina sa de internet *ORI* și acordul standard de interconectare, actualizate în conformitate cu prevederile prezentei decizii.

(2) În același termen de la alin. (1) Operatorul are obligația să transmită ANCOM *ORI*, actualizată în conformitate cu prevederile prezentei decizii.

Art.7. – (1) Prezenta decizie se comunică societății „Telekom Romania Communications” – S.A.

(2) De la data intrării în vigoare a prezentei decizii își încetează aplicabilitatea Decizia președintelui Autorității Naționale pentru Administrare și Reglementare în Comunicații nr. 91/2012 privind desemnarea „Romtelecom” – S.A. ca furnizor cu putere semnificativă pe piața serviciilor de

terminare a apelurilor la puncte fixe în propria rețea publică de telefonie și impunerea de obligații în sarcina acestuia.